

51

tavolo • table • table • Tisch • mesa high classic

MASTRO

SCAVOLINI





(1)
gambe rotonde
round-section legs
pieds ronds
abgerundete Beine
Patas redondas



(2)
gambe quadrate
square-section legs
pieds carrés
viereckige Beine
Patas cuadradas

Finiture disponibili • Finishes available • Finitions disponibles
Lieferbare Finishes • Acabados disponibles

| | | |
|---|---|---|
| SCAV 633 Noce Anticato Antique Walnut Noyer Patiné Nussbaum Antik Nogal Antiguo | SCAV 256 - SCAV 268 Rovere Verde Antico Antique Green Oak Chêne Vert Patiné Eiche Grün Antik Roble Verde Antiguo | SCAV 093 - SCAV 088 Rovere Giallo Antico Antique Yellow Oak Chêne Jaune Patiné Eiche Gelb Antik Roble Amarillo Antiguo |
| SCAV 634 Rovere Naturale Antico Antique Natural Oak Chêne Naturel Patiné Eiche Natur Antik Roble Natural Antiguo | SCAV 073 Rovere Panna Antico Antique Cream Oak Chêne Crème Patiné Eiche Creme Antik Roble Crema Antiguo | SCAV 177 Rovere Azzurro Antico Antique Light Blue Oak Chêne Bleu Ciel Patiné Eiche Azur Antik Roble Celeste Antiguo |

Il tavolo Mastro ha basamento impiallacciato con tagliere e matterello sul lato corto e piana da sfoglia sul lato lungo. Le gambe sono in Frassino tinto nelle finiture sopra riportate disponibili rotonde (1) o quadrate (2). Il piano è allungabile (sistema all'italiana), impiallacciato Rovere Naturale, tinto nella stessa finitura delle gambe.

The Mastro table has veneered frame with chopping board and rolling-pin on the short side and pastry board on the long side. The legs are in Ash painted in the colours shown above, and are available round (1) or square (2). The top is extensible (additional leaves at sides) with Natural Oak veneer, painted in the same finish as the legs.

La table Mastro a un cadre plaqué avec une planche à découper et un rouleau à pâtisserie sur le côté court et une planche pour préparer les pâtes sur le côté long. Les pieds sont en Frêne teint dans les finitions indiquées ci-dessus et sont disponibles ronds (1) ou carrés (2). Le dessus est à rallonges (deux rallonges extensibles), plaqué Chêne Naturel, teint dans la même finition que les pieds.

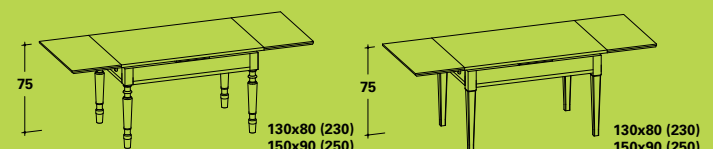
Der Tisch Mastro hat eine furnierte Zarge mit ausziehbarem Arbeitsbrett und Teigroller auf der kurzen Seite und einer großen ausziehbaren Arbeitsplatte auf der Längsseite. Die Beine sind aus Esche gebeizt in den o. a. Finishes, rund (1) oder quadratisch (2). Die Platte ist ausziehbar (italienisches System mit seitl. Zusatzplatten), furniert Eiche Natur, gebeizt im Finish der Beine.

La mesa Mastro tiene la estructura enchapada, con tajo y rollo de amasar del lado corto y tablero de amasar del lado largo. Las patas pueden ser redondas (1) o cuadradas (2), en madera maciza de Fresno teñido en los colores ilustrados arriba. El tablero es extensible (con extensiones laterales), enchapado en Roble Natural y teñido en la misma tonalidad de las patas.

Scheda prodotto • Product Specifications • Fiche du Produit • Produktdatenblatt • Ficha producto

| | |
|----------------------|--|
| basamento | pannello di particelle di legno con basso contenuto di formaldeide (classe E1) e idrofughi (vedi nota in calce) impiallacciato con tagliere e matterello sul lato corto e piana da sfoglia sul lato lungo |
| gambe piano | in massello di Frassino tinte nelle finiture sopra riportate allungabile (sistema all'italiana) in pannello di particelle di legno con basso contenuto di formaldeide (classe E1) e idrofughi (vedi nota in calce) impiallacciato Rovere tinto nelle finiture sopra riportate |
| frame | water-repellent (see footnote) veneered particle board with low formaldehyde content (class E1), with chopping board and rolling-pin on short side and pastry board on long side |
| legs top | in solid Ash painted in the finishes shown above extensible (additional leaves at sides) in water-repellent (see footnote) particle board with low formaldehyde content (class E1) with Oak veneer painted in the finishes shown above |
| cadre | panneau de particules de bois à faible teneur en formaldéhyde (classe E1) et hydrofuge (voir note au bas de la page) plaqué avec une planche à découper et un rouleau à pâtisserie sur le côté court et une planche pour préparer les pâtes sur le côté long |
| pieds dessus | en bois massif de Frêne teint dans les finitions indiquées ci-dessus à rallonges (deux rallonges extensibles) réalisé avec un panneau de particules de bois à faible teneur en formaldéhyde (classe E1) et hydrofuge (voir note au bas de la page) plaqué Chêne teint dans les finitions indiquées ci-dessus |
| Zarge | Holzfaserplatte mit niedrigem Formaldehydgehalt (Klasse E1), wasserabweisend (s. Fußnote), furniert, mit ausziehbarem Arbeitsbrett und Teigroller auf der kurzen Seite und großem, ausziehbarem Arbeitsbrett auf der Längsseite |
| Beine Platte | massive Esche gebeizt in den o. a. Finishes ausziehbar (italienisches System mit seitl. Zusatzplatten) Holzfaserplatte mit niedrigem Formaldehydgehalt (Klasse E1), wasserabweisend (siehe Fußnote), furniert Eiche gebeizt in den o. a. Finishes |
| estructura | tablero de particulas de madera con bajo contenido de formaldehído (clase E1) e hidrófugo (véase nota a pie de página), enchapado con tajo y rollo de amasar en el lado corto y con tablero de amasar en el lado largo |
| patas tablero | en madera maciza de Fresno teñido en los colores ilustrados arriba extensible (con extensiones laterales), en tablero de particulas de madera con bajo contenido de formaldehído (clase E1) e hidrófugo (véase nota a pie de página), enchapado en Roble teñido en los colores ilustrados arriba |

Tavolo allungabile • Extensible table • Table à rallonges • Ausziehtisch • Mesa extensible



(1) gambe rotonde • round-section legs
pieds ronds • abgerundete Beine • Patas redondas

(2) gambe quadrate • square-section legs
pieds carrés • viereckige Beine • Patas cuadradas

Profilo piano • Top profile • Profil du dessus • Tischplatten-Profil • Perfil tablero



Profilo legno sui lati corti
Wooden profile on short sides
Profil en bois sur côtés courts
Holz-Profil auf kurzen Seiten
Perfil madera en los lados cortos

TAVOLI FUORI MISURA. Non sono realizzabili tavoli fuori misura • NON STANDARD TABLES. Non standard tables cannot be produced • TABLES HORS-SERIE. Ne sont pas réalisables des tables hors-série • TISCHE MIT SONDERMAßEN. Tische mit Sondermaßen können nicht hergestellt werden • MESAS DE MEDIDAS ESPECIALES. No se realizan mesas de medidas especiales